

ELŐFIZETÉSI FÖLTÉTELEK.

Vidéken és Léván házhoz küldve:
Egy évre . . . 10 kor. — fill.
Hat hóra . . . 5 kor. — fill.
Három hóra . . . 2 kor. 50 fill.
Előfizetési pénzek postautalványt küldhetők.
Egyes számok 20 fillérért kaphatók
a kiadóhivatalban.

BARS.

HIRDETÉSEK
Négyhasábos petit-sor egyszeri közlésért 14 fill.
kétzerért 12 fill., többszörért 10 fill. fizetendő.
Bélyegdíj minden egyes beiktatásér 10 fillér.
Hivatalos hirdetések
100 szögig 2 kor. 60 fill., azontul minden szó 2
fillérével számítatik.
A nyilttérben:
minden négyhasábos garmond-sor díja 30 fillér.
Velünk munkatársaságban levő hirdető-irodák, újs-
írók, vagy a gyakori hirdetőket tetemes díj-
kedvezményben részesülnek.

KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS TARSADALMI HETILAP; EGYSZERSMIND BARSVÁRMEGYE HIVATALOS KÖZLÖNYE.

A kéziratok a szerkesztőséghez: (Zöldkert-utca 33. sz.) küldendők.
Kéziratok vissza nem adatnak.
FELELŐS SZERKESZTŐ: HOLLÓ SÁNDOR.

Megjelen: hetenként egyszer
—+ vasárnap reggel. +—

A hirdetőket, előfizetőket s a reklámzókat a kiadóhivatalba
(Takarék- és Hitelintézet épület) kérjük utasítani.
A LAP KIADÓJA: NYITRAI és TÁRSA.

Hivatalos közlemény.

I.

1195/1903.

Hirdetmény.

Léva város összes birtokossága fölhiva-
tik, hogy miután a gyümölcsfák termését az
elszaporodni kezdő cserebogarak veszélyez-
tetik, ezért minden birtokos gyümölcs és
egyéb fáról a cserebogarakat leszedni és
azokat megsemmisíteni haladéktalanul ipar-
kodjék és azok folytonos irtásáról gondos-
kodjék.

A ki e hatósági felhívás daczára is el-
mulasztaná azon kátékony bogarak irtását,
az ellen az 1894. évi XII. t.-cz. 95 §. k.
pontjába ütköző kihágás miatt 100 koronáig
terjedhető pénzbüntetés szabható ki.

Kelt Léva r. t. város mezőrendőri ha-
tóságánál 1903. évi április hó 30-ik napján.

Bódogh Lajos
polgármester.

II.

807/903.

Hirdetmény.

Közhirre teszem, hogy az 1903/1904
tanévi ovoda és tankötelesek összeírását,
mely házró-házra járva fog történni, f. hó
5-től június hó 15-ig terjedő időre rendeltem
el, annak toganatosítására Ricz János és
Varannay István tanácsosok, Szemerédy
Lajos és Tuka József tb. tanácsosokat kül-
döttem ki.

Ezzel egyidejűleg tudatom azt is, hogy
egy háztulajdonosnak, mint helyettesének
és családfőnek törvényszerű kötelessége a
tankötelezettségre vonatkozó adatok gyűj-
tésénél a kiküldötteknek támogatására lenni,
melynek megtagadása, avagy valótlan ada-
tok bemonadása a központi statisztikai hiva-
tairól szóló 1897 XXXV. t.-cz. 13 §-a értel-
mében 100 koronáig terjedhető pénzbünté-
téssel megtorlandó kihágást képez.

Léván, 1903. április hó 30-án.

Bódogh Lajos
polgármester.

III.

1412/1903. szám.

Hirdetmény.

Léva r. t. város területén lakó esküdt-
széki szolgálatra képesített férfiak alaplás-
romának összeállítására megalkotott összeíró
bizottság közzé teszi, hogy Léva r. t. város

TÁRCZA.

Levél Kelet-Afrikából. *)

Kiboshó. 1903. márcz. 30.

Kedves Bátyám!

Folyó hó 17-én, Bóma-Gombe-ban a
Masszai-Steppe kezdetén, hol ez időben
gyűjtéseket eszközöltem, épen parancsot
adtam embereimnek egy nagy antilop leny-
zására, midőn egy gyorsabú masszai pósta-
futár nagy hajlongások közt átadta levele-
det, más két levéllel együtt.

Mondhatom, hogy soha életemben levél
még oly örömet nem okozott nekem, mint
ezek; (egy apától és egy dr. Madarásztól)
de nem is csoda, mert ezek az első hazai
leveleim Afrikában.

Tudom, hogy csodálkoztak szolgálaim,
(négyen vannak) hogy milyen jó kedve van
a „bana udeye“-nek, pedig az előző este
„davát“ (chinin) vett be. Igazán, nem is
tudom, hogy hol kezdjem leveletemet, mert
annyi irni valóm volna. Pedig kevés időm
van, mert a mióta a Sanja expedícióból ha-
zajöttem, (i. e. Kiboshoba) egy gyűjteményt
(350 madarat és ezernyi más tücsköt-boga-
rat) és még egy nagy csomó múzeumi leve-
let kellett utnak bocsátanom, no meg aztán
most egy kis maláriám van.

Mombászáról keveset írhatok, mert ott
rövid ideig voltam; ennek a vidéke ugyanis
nem alkalmas zoológiai gyűjtésre, mint min-
deu oly hely, hol európaiak vannak. Inon
az ugandai vonattal Voiba mentünk; e

*) Kittenberger Kálmán, a nemzeti múzeum meg-
bírtója írja Lévára.

területén és a hozzá tartozó Lászlóműve,
Génye és Szent-János pusztákon lakó min-
den férfi, a ki magyarhonos, a folyó 1903.
esztendőben legalább 26-ik életévét betölti,
a magyar nyelvet érti, azon irni és olvasni
tud s legalább 20 korona egyenes állami
adót köteles fizetni, — amennyiben pedig
időleges adómentességet élvez 20 korona
egyenes állami adónak megfelelő értékű
vagyonnal bir, — vagy az adózásra való
tekinetet nélkül: köztisztviselő, lelkész a
magyar tudományos akadémia tagja, tudor,
okleveles tanár, ügyvéd, mérnök, építész
hajóskapitány, gazdasz, gyógyszerész, er-
dész, vegyész, bányász, tanító, sebész, állat-
orvos, — továbbá az, a ki a középiskolai
záróvizsgát letette, — az alaplajtromba való
felvétel végett az összeíró bizottság előtt
Léva r. t. város polgármesteri hivatalában
a kitűzött következő határnapok bármelyi-
kén nevezetesen:

1903. május hó 18-án d. e. 9—11 órakor
1903. " " 19-én d. e. 9—11 " "
1903. " " 22-én d. e. 9—11 " "

személyesen vagy meghatalmazott által is
megjelenhetik.

Léván, 1903. év május hó 5-én.

Bódogh Lajos
polgármester,
mint az összeíró bizottság elnöke.

IV.

1326/1903 szám.

Hirdetmény.

Közhirre teszem, hogy az 1903. évi
megyei utadó kivételének eredménye folyó
hó 5-től kezdődő 15 napon át Léva város
számvevőségénél közzeszlére kitéve van.
Ezen kivétel a netáni észrevételek érvénye-
sithetése végett a fenti határidőben az ér-
dekeltség által a hivatalos órák alatt meg-
tekinthető.

Léva, 1903. évi május hó 1-én.

Bódogh Lajos
polgármester.

V.

1133/903.

Hirdetmény.

A lévai m. kir. pénzügyigazgatóság
13582/903. szám alatt kelt rendelete alapján
közhirre teszem, hogy folyó évi május hó
14 és 15-ére kitűzött III. oszt. adótárgya-
lása a nagym. m. kir. pénzügyminiszterium
f. évi május hó 1-én 1992. sz. alatt kelt
magas rendeletével elhalasztott.

helytől kezdve már nincs civilizatio, a zo-
ologusra nézve azonban ez a „legműveltebb“
állapot. (Voiban találkoztam a világ leghi-
resebb vadászával Selous-val, ki a
Britisch-muzeum megbizásából jött ide, hogy
egy antilop-fajt beszeressen). A közlekedés
karavánutakon történik s ezek oly állapot-
ban vannak, mint a mi elhanyagolt gyalog-
utaink. Teherhordó állatok közül csak a
számár volna használható, de ez is csakha-
mar elpusztul a czece-legy csipései követ-
keztében. A terheket benszülöttek viszik,
még pedig mindig a fejükön, ezeket az ite-
neni nyelven bagadzeiknak nevezik. Mi is
karavánal mentünk Taveta és Moshi felé.
Ütközben átszeltük a seringeti hochplatót.
Ez egy viznélküli, magas fensik s körülbe-
lül négy napi járányira talál az ember vi-
zet. Utunk a lehető legszebb velt, gyönyör-
ködhettünk az afrikai puszták s magas
platók végtelen változatoságu állatvilágában.
Majd egy csomó zsiráf, majd strucok
zebrákkal egyesülve, majd pedig az antilo-
pok különböző fajainak megszámlálhatatlan
nagy tömege gyönyörködtetett. Éjjelenként
pedig hallottuk a „Simbá“-nak (orosslán), a
puszták fejedelmének az ordítását, és pedig
sokszor oly közéről, hogy bizony jól esett
bizalommal megaimogatnunk hű puskánk
csövét. Csakhogy itt még az angol territorium
hallgatást parancsolt fegyverünknek, ám bator
bátran ledurrantottunk volna akárhányszor,
mert embert sehol sem láttunk, de hát mé-
gis most a múzeum embere vagyok s így
lehetetlen az orvvadászkodás.
Tavetánál átléptük a brit határt és át-
tértünk gyűjtéseink színhelyére: Német

Miről az érdekelteket azzal értesitem,
hogy újabb tárgyalás napja annak idején
közhirre fog tétetni.

Városi adóhivatal.

Léva, 1903. május 8-án.

Komzsik Lajos
adóhivatali főnök.

Szinpártoló egyesület.

Nem sokára itt van a szini évad. Léva
városába mindig nagy reménnyel
jönnek a színigazgatók, de legtöbbször
üres zsebbel távoznak. Ritka sze-
rencsés ember az, ki valamire való
eredményt produkálni képes — érteve
az anyagiakat. Néha-néha zsufolt ház-
ban is gyönyörködhetik a direktor, de
ez eset olyan mint az áprilisi idő, ha-
mar jön derűre boru. Ha az ember a
fővárosi lapokban olvassa a színházi
referádákat, annak nagysága mellett
önkéntelenül is szemükbe ötlök a mi
kicsinyeségünk. Nem mintha az arány-
hoz viszonyítottan mi magunk nem
volnánk elégségesek arra, hogy egy
színházi idény alatt tisztességes publi-
kummal lássuk el a néző teret, de
magunk annyira kicsinyeljük a vidéki
színészet hivatását és fontosságát, hogy
itt létükről sokszor alig veszünk tuda-
mást. Már most ha arról gondolkozunk,
hogy mi lehetne az oka. eszünkbe
ötlök egy s más dolog a mi városunk
szintügyéről, a mit ugyan más formá-
ban máskor is hangoztattunk. Tavaly
akadt egy bátor csapat, mely nyáron
akart szerencsét próbálni, de megjárta.
Az ez előtti téli szezon sem valami
kedvező volt, talán még rosszabb mint
a nyári. Közönségünk nem érdelődik
irántuk. Mi az oka? Nincs pénz? Az-
előtt sem volt több. Vagy rosszak a
színészek, az előtt sem voltak jobbak.
Hát mégis mi lelte?

Könyebb az összeköttetés Pesttel,
többször megfordulunk ott, hol sietünk
is fenéig kiélvezni az ujdonságok in-

kelet-Afrikába. Azonban itt már utólért a
tropikus vidékek réme, a „malária“. Mos-
hiban 41 fokos lázom volt s csodálatos, hogy
három nap alatt elmúlt, pedig az idekerülő
európaiak ugyancsak megsínylik. Persze itt
alaposan fogyasztjuk a chinint, a legkisebb
dozis egy gramm, de sokan három söt négy
grammot is bevesznek. Elképzelhető, hogy
milyen ennek az utóhatása.

Damaskin ur elvált tőlünk s most
Arusa mellett vadászgat. Én Bornemissza
bárával szerződtem, ki szintén a magyar
nemzeti múzeumnak gyűjt, de ethnographiai
dolgozat. Nagy kár, hogy ez a végtelen
nagy ismeretű és dú tapasztalatu ember
nagyon beteges és ennek következtében
bizony egy kissé ideges. Itt perze senki
sem tudja, hogy ő báró, az ő neve itt Mr.
Old Borni (öreg Borni), az enyém meg Mr.
Old Kitt, nem tudom miért neveznek öreg-
nek.

Jelenleg Kiboshoban vagyok, a gyö-
nyörű Kilima-Ndzsaro tövében. Itt a misszió-
lakunk s innen végzem kutatásaimat. A
misszionáriusok derék legények, nem hiába
mondom ezt, mert bárkihez hasonlítanak,
csak papokhoz nem (ők ugyanis szerete-
sek) s inkább dolgozni tanítják a benszül-
ötteket, mint vallási dolgokra, mert tudják,
hogy azok még sokáig fetis imádók marad-
nak. Van nekik itt egy banána levelekből
készült templomuk is, hová a „mangi“ (fe-
jedelem) is eljön vasárnaponként, mert a
mise után egy pohár snapszot kap.

Különben itt mi fehérek szörnyű nagy
urak vagyunk, s ugyancsak mondja a jam-

gerlő serlegét. S mi a hasznunk be-
léle? Haza jövünk egy zürzavaros kép-
pel, minek vonásai, mivel kiemelni
ugy se birjuk, lassanként tökéletesen
elmosódnak. Legfeljebb a darab czi-
mére emlékszünk vissza.

Ez talán a közöny első oka, minek
káros hatását csak egy kissé figyelve
is, rögvest észre veszszük. A második
még mélyebben jár. Az örjögő cen-
tralizáció mindent a fővárosban köz-
pontosít. Itt gyorsan érik, de fajul is
a kedély. Izgató, bizsergető, csiklan-
dozó darabot kíván a közönség, mely
petyhüdt idegeit galvanizálja, szintelen
ajakát mosolyra csábítsa. A cél érde-
kében minden eszköz jó nekik erre.
Igy lassan kivész a tisztább művészeti
öntudat a felsőbb körökből, kivész az
ország szivéből, honnan azután az ar-
tériák mérgezett vért visznek a távo-
labb eső tagokba. De nem csak ez,
hanem lehetlenné teszik a régi po-
étikus intencióju muzsa megszólalá-
sát is.

Vidékünk, városunk nem védeke-
zik ez ellen. Szinpártoló egyesületünk,
mely tárt karokkal fogadná Thalia
papjait, nincsen és semmi aktív élettel
arról, hogy a közel jövőben lenne.
Pedig ez nem illik egy olyan város-
hoz egy olyan város közönségéhez,
mint a miénk, hol a lakosságnak egy
nagy része iskolába jár s így minden
rétege oda van lánczolva a kulturális
törekvések talajához; és mintegy fel-
van hiva ama magasztos feladat telje-
sítésére, mely nem más, mint a nem-
zeti műveltség érzése és emelése. Az
erre való eszközök között pedig első
rangu helyet foglal el a színészet. Az
élő hang hatalma, a szárnyaló szó va-
rázsa erős és veszedelmes eszköz. Ve-
szedelmes, ha megejtést, megtévesztést
szolgál, de erős és hatalmas, ha a
nemzeti eszme célzatáért küzd. Tessék
kérem kissé megszívlelni ezeket, a ta-

bót (jó napot) a szultán is, ha meglát a
végtelen nagy megtiszteltetésnek veszi, ha
kezet fogok vele. A benszülöttek „Bana
udeje“, „Bana dudu“ névvel kereszteltek
el, a mi annyit jelent: madár ur, bogár ur.
Látják ugyanis, hogy ez a bolond fehér
ember ilyen dolgokkal babrál, hát biz ők
ez után keresztelik el az embert.
(Folyt. köv.)

Rómáig és vissza.

I.

Ujabb időben szép szokássá vált, hogy
hazánkól kisebb-nagyobb számú zarándok-
csapatok indulnak évenként az örök városba.
Régen is voltak ily fajta zarándoklatok;
de ilyen mértékben soha sem mint XIII.
Leo pápa uralkodása alatt. És miért törté-
nik ez így? Azért, mert a „Lumen de Coe-
lo“, mint egy régi jóslatszerű mellékneve
igen találóan jellemzi a mostani pápát, nem-
csak a pápai szék tekintélyét, hanem a
Róma városa iránt való érdeklődést is nagy
mértékben felemelte. Ritka kegye a gond-
viselésnek az is, hogy XIII. Leo megélte
hatven éves áldozópapi, hatvan éves pü-
spöki és huszonöt éves pápai jubileumát.
Ezen jubileumok alkalmával az öt világrész
minden népe képviselve volt; legtöbbször
azonban mi magyarok. De meg is érdemli
tőlünk e hódoló tiszteletet az a mély böl-
csességű és szent életű aggasztán, a ki az
elmúlt évhúsvét hétfőjén e szavakat intézte
a magyar tanárokhöz és tanulókhöz: „Ve-
gyétek tudomásul, hogy a Mi szivünkben
külön helyet tartunk fenn a számotokra és
érettetek naponként külön imádkozunk.“

lán kissé fellengző, de jó indulatból irt szavakat. Állítsunk más városok példájára a szinpartoló egyesületet. Ne legyen ez a cikk a pusztába kiáltott hang, mi belefut a sivő homokba, hanem legyen az első megcsendített hír, mely után a többi is csengni bongni kezd.

És ha tervük megvalósul és ha eszménk testet ölt, ha a régi jó idők ismét visszatérnek; és telve lesz a színház és felzúg a taps, az lesz a leg- szebb zene

A szinpartoló egyesület célját s más városokban általa produkált eredményt már egy ízben kifejtettük. Tudjuk azt mindnyájan, hogy a színház látogatásának egyik legfőbb akadálya a pénz. Az egyesület csekély évi gtdij ellenében tagjai számára az egész szezonra biztosíthatja a jegyeket. Az apró, meg nem érezhető fizetések ellenében a színházi időszak alatt több különféle kedvezmény, mint a műsor megállapítása stb. illetheti az egyesületet. S olyan városokban, hol szinpartoló egyesület már van, annak meghallgatása nélkül szintársulat a működésre engedély sem kap. S így az egyesületnek módjában lévén a társulatok előadását ellenőrizni megakadályozhatja, hogy hivatlan társulatok rontsák a közönség izlését.

Talán nem lehetetlen nálunk is megalkotni ily egyesületet s itt, hol oly nagyszámú diákság, művelt közönség, értelmes nép lakik, semmiféle nehézségekre nem fog itkózni. Ha pedig megalakul, már a közel jövőben fogjuk érezni jótékony hatását.

Az ifjúság erkölcsi nevelése.*)

— Itta: Végh István. —
(Folytatás.)

Addig míg a nép gyermeke az iskola kötelei között van, a tanító közvetlen befolyása, hogy úgy mondjam hatósága alatt baj nem igen van. De a mint a tanító kötelezettség megszűnik, megszűnik a közvetlen érintkezés, megszűnik a tanító joga, befolyása a növendékekre, az erkölcsi tovább fejlődésére, megszűnik a mint már mondtam akkor, mikor annak a vezetésre, támogatásra, irányításra a legnagyobb szüksége volna, mikor lábai alatt a talaj a legsikamlósabb, akkor marad el a nevelő, a tanító, az irányítás és védelem.

De hiba van abban is és ez talán a legnagyobb hiba, hogy a társadalom is magára hagyja ifju tagjait, a nemzet fejlődő reményeit. Sőt mi több nem ritkán a társadalom egyes tagjai vissza is élnek a ta-

*) Tárgyaltattam a „Barsm. Népn. Egyesület” lévai körének gyűlésén.

Az idei ifjúsági zárandoklatban a lévai főgymnasium is részt vett. A következőkben utunkat és élményeinket szándékozom röviden előadni.

Kilencz napra terjedő utazásunkat április hó 7-én reggel kezdtük meg. Délután két óra felé Budapesten voltunk és ott időztünk este hét óráig. Elég időnk volt tehát arra hogy Curia előcsarnokát, tanácstermét, az új országház külsejét, továbbá a főváros egyik-másik nevezetesebb terét és utcáját megtekintsük. Este hat óra után a központi pályaudvaron gyűlt össze a körülbelül kétszáz főnyi zárandoktársaság. Voltak itt tanárok, egyetemi hallgatók, középiskolai tanulók sőt több szülő is. Az indulás pontban hét órakor történt. Különvonatunk tizenkét órán keresztül vitt bennünket a magyar állam dédelgetett kikötővárosáig, Fiuméig. Az időt alvással, beszélgetéssel és ismerkedéssel töltöttük. Azon helyek közül, a melyek többé-kevésbé képviselők voltak, a következőket sikerült feljegyez- nünk: Arad, Brassó, Budapest, Cegléd, Csiksomlyó, Debreczen, Dicsőszentmárton, Eger, Esztergom, Felsőölvő, Győr, Gyulafehérvár, Kalocsa, Kassa, Kocsakemet, Keszthely, Kézdivásárhely, Kolozsvár, Léva, Lőcse, Nagyszombat, Nagyvárad, Pécs, Pozsony, Sopron, Szeged, Szentos, Székesfehérvár, Szolnok, Szombathely, Ujvidék, Veszprém,

Vonatunk kevés helyen és ott is csak néhány percig állott meg. Érdekes volt a Karszt kopár kegyében való átkelésünk. A Karszt legmagasabb pontjait két mozdony vonszolta nagy nehezen vonatunkat. Itt pillantottuk meg reggel öt óra felé a tengert, E látványt nem sokáig élvezhettük, mivel

paszatalanok védtelen, esetleg gyámoltalan helyzetével. Különösen talun, a falusi elemi iskolákból kikerült növendékek maradnak majdnem teljesen magukra az erkölcsi nevelés és művelődés dolgaiban.

A 13—15 éves gyermek már nyakra főre szívja a tüdőrontó cigarettát, fujja a füstöt s járja a korcsmát, korcsmai táncot s duhajkodik s a ferde felfogású falusi nép, falusi társadalom „fáin gyerek”-nek nevezi. S a „fáin gyerek” a legtöbbször mire katonamérték alá kerül, nevetséges figurává alakul át.

Hiába, alkothatják a törvényhatóságok a legjobb akaratu, a legnemesebb irányu, a legüdvösebbnek ígérkező szabályrendeleteket. A falusi társadalom, ha lehet ilyenről beszélni, nem jó segítségére a végrehajtásnak, a végrehajtást nincs a ki ellenőrizhesse s marad minden a régiben.

Az ifjúság erkölcsi nevelése, helyesebben az ifjúság erkölcsi védelme a társadalmi tényezőknek is elsőrendű feladata. A nemzedékek erkölcsi nevelését illetőleg mindent egy faktortól, a tanítótól várni kép- telenség. Itt már igazán a társadalom ro- konszenvére, meleg érdeklődésére s lelkes támogató közreműködésére is nagy szükség van.

Nem hivatkozom a kűttől ily irányu tevékenységére, ezuttal nincs rá érkezőm, nem említem fel azt se, hogy a felnőttek oktatásával e téren mit és mennyit lehet elérni, nem említem azt a szociális jogát a római és spártai polgárnak, hogy az ifjut bárhol, ha az nem viselte magát úgy a mint illet, megfenyithette, ez a mi majdnem tul- hajtott érzékenységű s felelet humanus társadalmi életünkben ma szóba sem jöhet. Azt sem említem, hogy az ifjúsági egyesü- letek, népkörök, vasárnapi esték útján mennyire lehet fenn tartani az iskola hatá- sát s mennyire lehet irányítani az ifjúság erkölcsének fejlődését, a mint mondtam azért, mert nincs érkezőm, de meg azért is, hogy az mind más tárgy munka keretébe való. Csúpan arra nézve nyujtok be határozati javaslatot, mi volna az ifjúság erkölcsi tekintetében a legsürgősebb s néz- zetem szerint a legcélravezetőbb teendő, úgy néptanító kartársaim, mint a társadalmi tényezők részéről.

Határozati javaslataim a következők:

1. Mondja ki a jkőri közgyűlés, hogy a tanítószág morális köteletségének tartja növendékeinek erkölcsi fejlődését szemmel kísérni, támogatni, védelmezni mindaddig, a míg az módjában van, a meddig csak lehet.

2. Ifjúsági egyesületek, dalkörök stb. stb. szervezésével hasson oda minden tanító, hogy az iskola nevelő hatása és irán- yító befolyása továbbra is fenntartassék.

3. Hasson oda minden tanító, minden lehető uton és módon, hogy az iskola ne

vonatunk — most már csak egy mozdony- nyal — örült gyorsasággal vitt le a hegy lejtőjén Fiume felé. Fiume közelében ter- mészetesen megint előtűnt, a tenger. April nyolcadikán reggel kevésel hét óra után megérkeztünk a szép magyar kikötővárosba. Vonatunk egyenesen a tengerpartra vitt bennünket, ahol már várt reánk a „Hungaria” nevű gőzhajó. Podgyásunkat elhelyez- vén, a közeli „Európa” kávéházba mentünk reggelizni. Kilencz óra felé nekiindultunk a végtelenség látszó tengernek.

Eleinte többnyire a fűdélzetten tartóz- kodtunk. Az álmatlanul, vagy legalább is kényelmetlenül töltött éjszaka után igen jól esett az úde tengeri levegő. Körülbelül még három óra hosszat láttunk szárazföldet. A háttérben feküdt Fiume, balról Abbázia és Volosca, jobbról Cherso, Veglia és a dal- mát partok. Aminő szép Fiume látkepe, ép oly dísztelen kopárságánál fogva a dalmát tengerpart.

Tizenkét óra felé elhagytuk a Quarne- ró-i-öblöt és kiértünk a nyílt tengerre. Itt hideg szél kapta el a hajónkat és az erősen himbalózni kezdett. Az annyira rettegett tengeri betegség, amely eddig csak szórvá- nyosan szedte áldozatait, most valósaágos diadalünnepet ült. Az ebédet a hajó fedél- zetén tálalták fel; de elköltésére nem sokan vállalkoztak.

Öt óra felé messziről megpillantottuk az olasz szárazföldet és nem sokkal hét után kikötöttünk Anconában. A lassu ki- szállást az unalmas és hosszadalmas vám- vizsgálat követte. A vámházban, mely köz- vetlenül a kikötő mellett fekszik, átvizs- gálták kézi táskáinkat, hogy nincs-e bennük

csak tanító, hanem nevelő intézet is legyen, mert a mi édes hazánknak, a magyar tár- sadalomnak első sorban jól nevelt vallásos és becsületes polgárookra és hazafiakra van szüksége!

4. Hasson oda a tanítószág, hogy egye- sületi életünk keretében, szociális paedago- giai kérdés mindig legyen felszinen. Hasson oda továbbá, hogy a társadalmi tényezők érdeklődése a nevelésügye iránt felbresz- tessék s ébrentartassék.

5. Kerestessék meg feliratban közgyü- lésünk által Barsvármegye alispánja, ki a nevelés ügye iránti érdeklődésének már több alkalommal jelét adta, hogy szivesked- jék odahatni, hogy az ifjúság erkölcsi vé- delmét célzó szabályrendeleteik a legszigor- rubb pontossággal végrehajtsanak s azok végrehajtása a legszigorubb ellenőriztessék.

6. Kerestessék meg feliratban közgyü- lésünk útján Barsvármegye alispánja az iránt is, hogy a vármegye területén a tör- vényhatóság támogatása mellett minden na- gyobb községben gazdakörök szerveztesse- nek, ezekkel kapcsolatban ifjúsági egyesü- letek, dalárdák szervezése is könnyen való- sul. Ezen az uton legtöbb alkalma leend a falusi intelligens elemeknek s ezek között különösen a tanítóknak, a falusi társadalmi élet erkölcsi irányítására s ez által az if- júság erkölcsi életének védelmére és neme- sítésére is.

7. Mindenesetre kívánatos végül, hogy az ifjúság erkölcsi nevelésének, vezetésé- nek és irányításának munkájában az arra hivatott tényezők együttesen és egy akarat- tal járjanak el. A falusi társadalom intelli- gens elemü együttesen is hivatják arra, hogy neveljék és irányítsák az ifjúság erkölcsi és érzelmi fejlődését s jöjjenek segít- ségére a tanügyi tényezőknek, különösen a tanítóknak segítségére.

Nem szükség magyaráznom, hoy azon nemzeté a jövő, mely legtöbbet áldoz a ne- velés és oktatás ügyeért, az halad előre, melynek társadalmi megértvén a kor intő szavát, nem engedi elsatnyulni se erkölcsi- leg se testileg ifjúságát s e téren való tevé- kenységében minden lépés, minden gondolat s megvalósult eszme egy-egy sarkköve a hazá, a magyar nemzet jövőndő nagyságá- nak.

Lebegjen hát nekünk tanítóknak min- denkor szemeink előtt a haza bölcsének eme szava: „a haza minden előtt” mert „A nagy világon e kívül Mincsen számodra hely, Ádjon vagy verjen sors keze Itt élnek ha'nod kall!”
(Vége.)

Léva város kérvénye a képviselőházhoz.

Mélyen tisztelt képviselőház!

Léva r. t. város képviselőtestülete 1903. évi április 18-án tartott évnegyedes közgyűlésén 1257 sz. a. hozott határozata

valami vámköteles tárgy. A tengerparttól a vámházig sok kíváncsi olasz kísért bennün- ket. Legtöbben jobb ügyhöz méltó buzgó- sággal kínálkoztak podgyásunk átvitelére; mi azonban, bizalommal lévén az olaszok ismert „ösi erényében” saját uri kezeinkkel továbbítottuk: holminkat.

A kikötőben már ott állott az olasz állami különvonat. Ez öt perc alatt átvitt bennünket a vasuti időházba. Itt hamarosan megvacsoráltunk és utána hozzáfogtunk a képes levelezőlapok megírásához. Irásköz- ben olasz pénzváltók tisztelegtek és olasz, francia és tört német nyelven magyaráz- gatták, hogy náluk jutányosan lehet olasz pénzt kapni. Mi már hazulról vittünk ma- gunkkal olasz pénzt és így megszabadul- tunk a szemérmetlen pénzkufárok zsaro- lásától.

Az Anconai indóházat huszonhárom órakor hagytuk el. Az olasz vasutak már évek óta a nap huszonnégy órája szerint jelzik az időt. Ezen számítás azonban, ugy vettem észre, a közönség vérébe még nem ment teljesen át. A vasuti kocsik beren- dezése nem oly kényelmetlen, mint azt általában hangoztatják. Igaz, hogy kissé primitívnek tűnik elő pld. az, hogy mele- gités szempontjából forró vízzel telt czi- nőtömlőket tettek lábaink alá, valamint az Itáliában még mindig divatban levő cse- netés; de az ülőhelyek kényelmessége és különösen a vonatok menetgyorsasága ellen nem lehet kifogást emelni.

(Folyt. köv.)

folytán feliratilag kérelmezi: miszerint az állam saját közegei által látassa el azon ál- lami közigazgatási teendőket, melyeket ez időszert helyette a városok kénytelenek ellátni, — vagy pedig azon teendők telje- sítéséért a városok administracionális költ- ségeinek viseléséhes megfelelően járuljon hozzá.

Ezen kérelem előterjesztésére Léva város képviselőtestületét azon körülmény vezeti, hogy a közigazgatás fejlődésével a városok az állami administracionális teendők reá utalásával már annyira igénybe vannak véve, hogy a szorosan vett községi közi- gazgatás csak a tisztii személyzet létszámá- nak folytonos emelésével végezhető — s azon terheket, — melyek az állami közi- gazgatási teendők ellátásából reá háramla- nak, — tovább viselni képtelenek.

Ezen kiadásokat csak főbb tételeiben összefoglalva, azokból Léva város az állam helyett évenként a következő összegeket kénytelen viselni:

1) Közrendészet	10900 kor.
2) Adókezelés	6720 „
3) Közegészségügy	2240 „
4) Mértékhitelítés	1000 „
5) Községi bíráskodás	2000 „

Összesen 21960 kor.

szóval huszonegyezerkilencszázhatvan kor, összeget kénytelen Léva város — csupán személyi kiadás fejében — évenként az állam helyett kiadni; ezen összeg pedig a város községi pótdójának majdnem 51%-át teszi ki.

Ugyanis Léva város az 1902 évi 97421 korona 34 fillér állami adó után 44⁰/₁₀₀ vagyis 42865 k. 38 fillér községi pótdójt irányzott elő az 1. /-alatt 1903 évi költségvetésben, — tehát ennek több mint fele részét az állam miatt kénytelen kiadni, — s emiatt kénytelen a maga szükségleteit nagyrésztben megszo- ritani és szűkölködni s nagyon sok kívána- tos teendői és tervei megvalósításáról le- mondani.

Mindezeknél fogva bizalommal járulok városunk országgyűlési képviselője útján Léva város közönsége nevében a mélyen tisztelt képviselőházhoz — s kérjük a m. kir. kormányt, hogy az állam a saját pénz- tára terhére vegye át a városoktól az ál- lami közigazgatás keretébe tartozó azon teendők ellátását, a melyek eddig a közsé- gek terhére utaltattak, — vagy pedig azok- nak teljesítéséért — a városok közigazga- tási költségeinek költségeinek viseléséhez — az állam megfelelő arányban járuljon hozzá.

Léva. 1903. április 18.

Kiváló tisztelettel

Léva r. t. város közönsége nevében:

Bódogh Lajos

polgármester.

Különfélék.

— Lapunk mai számához Bars- és Hontmegyéket érdeklő s f. é. május hó 1-től érvényes vasuti új menetrendet külön lenyo- matban mellékeljük, szolgálatot véltünk vele tenni olvasóinknak, hogy így külön is megőrizhető.

— A lévai küldötségét f. hó 12-én kedden délben fogja fogadni Apponyi Albert gróf, a képviselőház elnöke s ugyan- ekkor veszi át a lévai népgyűlésnek a kat- onai javaslatok ellen a képviselőházhoz in- tézett feliratát. A vidéki résztvevők a reg- geli öt órai vonsthoz az egyes államásokon fognak csatlakozni. A jelvényekről az elnök- ség gondolkodott.

— A Párkány-Nána — Lévai va- suti közlekedés minden kritikan aluli lassu- ság s egyes állomásokon indokolatlanul hosszú tartózkodása miatt — a közönség érdekében — már többször panaszt emel- tünk. Várva-vártuk, hogy majd csak segít az igazgatóság a felmerült panaszok folytán e bajokon. Kilyátásba helyezték azt is, hogy egyelőre állandósítani fogják a h a r m a- dik vonatot, mely fűrdő-i-d é n y alatt Gr.-Borzencze és Léva között 3 hónapig közlekedik és pedig akként, hogy este 10-kor Lévára érkező vonat Párkány-Ná- náig fog közlekedni. — Most képzeltük el ezen vonatok lassúságához még a pos- tai kézbesítésnek azon módját, hogy Léván a reggel 8-10 perczkor érkező vonat postaküldeményéről a piac körül lakók d é l b e n f é l t z e n k e t t ö k o r v a n n a k é r t e s i t v e, az érkezett saállitmány tehát délután jut kézhez. — Ugy látszik a postaigazgatók a postaigazgatósággal egyetemben azt a ma- kacs hivatali arisztokracziát szolgálják, hogy a hivatalok ért van a közönség; — s arra való a lévai vasut és posta, hogy a közönség érdekeit figyálva rubrikákba szedje a kincstárnak e téren folyton nö- vekvő jövedelmét! — Igazán tűrhetetlen helyzet!

— A körmozsbányai nő egyesület f. hó 2-án a Szarvas-szálló nagy termében működőléi szini-előadást rendezett, mely a közönségnek kedves szórakozást és az egye- sületnek tetemes jövedelmet szerzett. Szinre került Gerő Károlynak „Kis madaram” című 3 felvonásos népszínműve. A főszere- pet Részner Edéné játszotta, a ki játéka- val és művészi énekével egyaránt sok élve- zetet nyujtott a neki zájosan tapoló kö- zönségnek; Kerekes Kálmáné (szp. Vetési Andrásné) oly otthonos volt a színv. és oly jól alakított mint valami hivatásos szin- észnő, Suhayda Károlyné (szv. Cserei Ádámné) és Schröder Gizella (Stanczi) mint

gyakorolt műkedvelők, teljesen belelétek magukat szerepükbe s teljes siker volt jutalmuk buzgó törekvésüknek, ifj. Klemm Béláné (özü. Matkóczy Pálné) jól megoldotta nehéz feladatát, ugyanis öreg asszonyt kellett neki személyesen, a mi nem könnyű annak, a ki nem öreg, Schröder Etelka (Mari) és Schwarcz Mariiska (Terka) kis szerepeiket nagy kedvvel adták. Suhayda Károly (Barkóczy) igazi magyar gazdaember volt, Clement Aladár (Gyuszi) jól megalkotta szerepét és jól is énekel, Riszner Ede (Jani) rokonszenves fővárosi asztaloslegény volt, Batori Ferencz (Kifli) ügyes alakításával nyílt színen is tapsot nyert; Bellaigh Aladár (Heczegán Kristóf), Rimpler Ernő (Onodi), Kerekes Kálmán (Maczelka), Klemm Rezső (Futó Misi), Budinszky Sándor (Fürge), Bada Endre (Dákó), Ambrózy Jenő (Sutak), Ritter Sándor (Paraszt legény) és Posch Adolf (cziganyprímás) szintén derekasan adógláltak helyüket. A sugó nehéz és fontos tisztét Krentler János töltötte be buzgón. Rendező Suhayda Károly, az egyesület titkára volt. A minden tekintetben sikerült előadás után táncra perdült a fiatalok s mulatott kiváló kivirradtig. Kiváló elismerés illeti a négyesület nagyműveltségű s általános tiszteletnek örvendő elnökét, Palkovics Emil körmöczi polgármester kedves nejét, a lelkes magyar hőlyet, a ki nemcsak megpendítette e műkedvelői előadás eszméjét, hanem sokat fáradozott is, hogy az előadás valamint erkölcsi, ugy anyagi tekintetben sikert arasson.

Kitüntett tanító. A vallás és közoktatásügyi miniszter Missik István újbányai áll. elemi iskolai igazgató-tanító a magyarnyelv sikeres terjesztése érdekében kifejtett közhasznú működéséért 100 K jutalommal s elismerő oklevéllel tüntette ki.

Kinevezés. A földmivélségi miniszter dr. ifj. Leidenfrost Aurél gazdasági segédustet, városunk szülöttét, állattenyésztési segédfelügyelővé nevezte ki.

Áthelyezés. Ghicz Gyula főhadnagy a nyitrai 14. honvégyalozredtől a lugosi 8. gyalogezredhez helyeztetett át.

Az esküdtszéki tárgyalás holnap kezdődik meg az aranyosmaróthi kir. törvényszéknél s előreláthatólag több napig fog tartani, miután a tárgyalásra kitűzött bűnügyekhez számos tanu és szakértő van megidézve. Az esküdtök legnagyobb része természetesen a lévai járásból kerül ki, miután az esküdt képes férfiaknak több mint fele ebben a járásban iratott össze.

Munkások nyugdíj egylete nevében a központi elnökség felhívást Léva város iparosaihoz és munkásaihoz, a magyarországi munkások rokkant- és nyugdíjegylete 76-ik fiókjának megalakítása céljából; s egyszersmind a Léván ma 1903 évi májushó 10-én d. u. 2 órakor, a városház nagytermében tartandó alakuló gyűlésre Léva r. t. városának iparosait és munkásait, ugyszintén ezen humánus ügy iránt érdeklődőket meghívja. A gyűlésen jelen lesznek a központi egylet kiküldöttei is. Ezen egyletnek célja a szakmájában munkaképtelenné vált, elaggott iparosokat és munkásokat már tíz évi tagság után segélyezni, az elhalt tagok özvegyeit és árváit gyámolítani. — A tagok 20, 24 vagy 30 fillér heti illetéket fizetnek. — Beiratási díj az alakuláskor 1 korona. Az egylet életrevalóságát és szükséges voltát igazolja azon körülmény, hogy rövid tíz évi fennállása óta városunkban létesíti a 76 vidéki fiókot; tagjainak száma meghaladja a 26.000-at s 820.000 koronát tevő vagyona a Hazai Bankban és állami értékpapirokban van elhelyezve teljesen biztos alapon. Hiszszük, hogy a lelkes felhívás viszhangra talál s iparosaink és munkásaink tömegesen lépnek a tagok sorába, mert ezzel önmaguknak tesznek jót. Csekély áldozattal biztosíthatják jövőjüket s midőn majd fáradt karjaikkal többé dolgozni nem bírnak, munkaképtelenségük és agg koruk idején ez menti meg őket a nélkülözéstől, a koldusbottól, mert életüknek végéig biztos segínyt nyújt a tisztességes megélhetésre.

Kinevezés. Gyenes Sándor upesti kir. járásbírósi eljegyzőt, városunk szülöttét, az igazságügyminiszter ugyanezen járásbírósi jegyzővé nevezte ki.

Hegyközségi gyűlés. A lévai Orbán hegyközség évi rendes közgyűlését a f. évi május hó 17-én délután 4 órakor fogja a hegyközségi pástorkalnál megtartani. A hegyközségi tagokat ez uton is a minél számosabb megjelenésre kéri az elnökség, miután e gyűlés tárgyát képezi a tisztújítás is.

Öngyilkosság. Oroszi István nagysáori földmives e hó 6-án reggel felakasztotta magát. Tettének okát nem is sejtik, miután elég jó anyagi viszonyok között élt.

Agyonrugta a 16 f. hó 5-én Nagy-Sallóban Demény István 3 1/2 éves kis fiút. Ugyanis a gyermek az udvaron kötött lovak közé ment játszás közben s az egyik ló oldalba rugta. Utánna még két órát élt a gyermek, de belső elvérzés következtében csakhamar elhalt.

Rendezett tanácsu városok mozgalma. Szentos város képviselőtestülete mozgalmat indított az iránt, hogy az állam az adó kezelést vegye el a rendezett tanácsu városoktól, vagy pedig, ha ez ki nem vihető, részesítse az állam a rendezett tanácsu városokat e tisztán a kincstár érdekében

végzett munkálatokért külön állami segítségben. E tárgyban fölratot intéznek a képviselőházhoz, s ez indítványt Szentos minden rendezett tanácsu városnak hozzájárulás céljából megküldötte.

Iparosokat érdeklő rendeletet adott ki 11466. szám alatt a kereskedelmi miniszter, melyben kimondta, hogy önálló iparos másnak üzletvezetője nem lehet s hogy üzletvezető gyanánt csakis képesített egyén alkalmazható.

Iparkiállítás Zsolnán. A Zsolnán tartandó kiállítás, a mint a rendelkezésünkre álló hiteles adatokból bizonyítottak, a Felvidék iparának teljes képét fogja bemutatni; meglátogatás- és tanulmányozásra méltó muzeuma lesz ez a kiállításban résztvevő 5 vármegye házi- valamint kis- és nagyiparának. A legegyszerűbb kézimunkától a gyáripár legelőkeltebbé készítményéig minden képviselést lesz, a mit Trencsén, Turóc, Liptó, Árva, Bars és Nyitra vármegyék termelnek. A kiállítás nemcsak a felvidéki iparcikkék jó minőségét, tehát verseny- és életképességét fogja igazolni, hanem utmutatással is fog szolgálni ezen ipar továbbfejlesztése, általános elterjesztése és tót köznépünk ipari munkára leendő nevelésének érdekében teendő intézkedésekre nézve. A kiállítás méretei, gyönyörű panorámája és a kiállított tárgyak nagy változatossága meg fog lepni minden látogatót s ki fogja elégiteni még azokat is, akik a legnagyobb várakozásokkal szemlélnek a kiállítás elé. A kiállítók száma 306, a külön pavillonoké 25. Trencsén vmegyéből 82, Zsolnáról 92 Turócból 23, Árvából 9, Liptóból 34, Nyitrából 43, és az ország egyéb részeiből 23 bejelentés érkezett. A kiállítás főbb iparágai: textil-, fa-, üveg- és agyag-, vas-, bőri-, vászon-, kocsi-, szűcs-, kézmű-, szesz-, sajt- háziipar. A háziipar főbb ágai: fafaragás, gyolcsvaszon- és szűrtöszűvés, himzőmunkák, kosérfonás drótos-munkák. Az iparostanoncz- és polgári leányiskolák rajzainak és muukáinak csoportjai külön osztályt alkotnak.

Jó tanács. Mindazoknak, kik pázsitot akarnak létesíteni, ajánljuk, hogy szerezzék be Mauthner Ödön csász. és kir. udvari magkereskedéséből Budapesten a „Sétatéri“ vagy a „Margitszigeti“ fűmagkeveréket. Ezeket már 29 éve szállítja Mauthner Budapest és a Margitsziget oly bámulatára méltó és gyönyörű sétaterei részére.

Közönség köréből.
Köszönet nyilvánítás.

A lévai ev. ref. templom restaurálásának költségeire a következő szives adakozóknak hálás köszönetet nyilvánítja Léván, 1903. május 7.

A lévai ev. ref. egyház presbiteriuma. Szabó Jónásné gyűlése. (Folytatás.)

Medveczky Sándor 5 K., Tonhaiser János mézárós 1 K., Dr. Weinberger Adolf 3 K., Turóczy Lőrincz 1 K., Dr. Gellényi Miksa 1 K., Bándy Endre 2 K., Weisz Móricz 2 K., Berger Adolf 2 K., Deutsch Mihály 4 K., Weisz Adolf 40 f., Weisz Benő 1 K., Bende Emma 40 f., Bolemann Edéné 2 K., Kaszaniczky Kálmán 5 K., öz. Gyenes Józsefné 2 K., Fogler Lajosné 2 K., Dr. Priszner Gyuláné 1 K., Bellan Adolfné 3 K., Dr. Frommer Ignác 1 K., Gyapay Gusztávné 2 K., Blum kereskedő 1 K., Steiner József 30 f., Levatic Gusztáv 5 K., Grapka József 1 K., N. N. 10 K., Váczy Eszti Pestről 10 K., Komorna k. a. 1 K., öz. Jozsefcsek Károlyné 1 K., Borsányi és Csernák 2 K., Ortmann Fidelezné 2 k. öz. Czirok Jánosné 1 K., öz. Volsztruha Cyörgyné 1 K., Márkly Jánosné 1 K., Ghimesy János 1 K., Varga Károly 40 f., Német Sándor 1 K., Frasch József 1 K., Nyitray Ferencz 2 K., Frasch Sándorné 1 K., N. N. 2 K., Nyiredy Gyula 1 K., Klain Ödönné 2 K., Riedl Zoltánné 2 K., Dr. Kmoskó Béla 10 K., Léva város 50 K.

Különböző ivelen.
Demeter Jánosné 5 K., Szabó Terézia 2 K., Rác Jónásné Laszák Lidi 20 K., Pál Imre 80 f., Várady Lajos 5 K., Muháros Józsefné 4 K., Juhász József 1 K., Borsányi Viktorné 10 K., Tolnay I. és neje Zahorszky Mariiska 20 K.

Közgazdaság.
Olvasókörök és a gazdatársadalmi mozgalom.

Az olvasókörök a hasznos szórakozás lehetősége és az ismeretek terjesztése céljából alakulnak. Miután pedig a falusi olvasókörök tagjai leginkább gazdák, földmivelők és kisiparosok, elsősorban a köz- és mezőgazdasági ismeretek terjesztését kellene felkarolniok, mert ezzel előmozdítják az okszerű gazdálkodást s mindazt, a mi a tagok gazdasági és anyagi előmenetelét fokozza. Eddig annyiból állott az olvasókörök ismeretterjesztő foglalkozása, hogy járattak néhány napilapot s szereztek olyan könyvtárakat, melyek a tagok igényeit és foglalkozását tekintve, jól összeállítva nincesenek s így a gazdasági ismeretek terjesztése körül sem teljesíthettek hasznos szolgálásokat. Már pedig ott, a hol a tagok nagy része földmiveléssel foglalkozik, ott az olvasókör feladata elsősorban a köz- és

mezőgazdasági, vagyis azon ismeretek terjesztése, melyek a tagok életviszonyaival és foglalkozásával szoros kapcsolatban állanak. A melyik olvasókör figyelmét erre ki nem terjeszti, nem áll feladatának magaslatán, mert elmulasztja a legfontosabbat: az anyagi gyarapodás emeltyüinek gondozását. A gazdák és földmivelőkből álló olvasókörnek ha jó vezetése alatt áll, részt kellene venni minden gazdatársadalmi mozgalomban, minden országos gazdagylésben, minden gazdaságkongresszuson, hogy a mozgalom vezetőit megismertesse az illető község bajaival s óhajtaival s hogy az olvasókör kiküldöttei is megismerkedjenek a napirenden lévő s az ország gazdaságpolitikáját foglalkoztató fontos gazdasági kérdésekkel. A Magyar Gazdaszövetség — Darányi Ignác földmivélségi miniszter nagylelkű áldozatkészsége folytán — ellátja e célból az olvasókörököt ingyen népkönyvtárakkal, tanulságos füzetekkel, lapokkal és folyóiratokkal. A melyik olvasókör tehát a gazdasági ismeretek terjesztését is felakarja karolni, forduljon a Magyar Gazdaszövetség titkári hivatalához (Budapest, VIII., Baross-utca 10.). A mely olvasókörök május hó közepéig összeköttetésbe lépnek a Magyar Gazdaszövetséggel, azok már a Gazdaszövetségnek június hó 4-én megtartandó közgyűlésén is részt vehetnek s Budapestre kedvezményes vasuti jeggyel utazhatnak. Jelentkezni lehet május 20-ig a Magyar Gazdaszövetség titkári hivatalánál.

Az anyakönyvi hivatal bejegyzései.
1903. évi május hó 3-tól 1903. május hó 10-ig.
Születés.

A szülők neve	A gyermek neve	A gyermek neve
Galambos János Pomothy K.	fiú	János
Harsághy Nándor Balogh E.	leány	Olga Mária Antónia Lajos
Erler Ármun Rosenberg Cz.	fiú	

Házasság.

Völégény és menyasszony neve	Vallása
Tolnai István Stipka Anna	ev. ref. rom. kath.
ifj. Stoszel János Szilvka Paulina	rom. kath.

Halálozás.

Az elhunyt neve	Kora	A halál oka
öz. Csúri Jánosné Szikszai Teréz	60	vizi betegség
öz. Hraskó Mártonné Bartos Erzsébet.	87	végelgyengülés

Lévai piacziárak.

Rovatvezető; Kónya József rendőrkapitány.
Buza m.-mázsnként 13 kor. 40 fill. 13 kor. 80 fill. Kétszeres 12 kor. 60 fill. 13 kor. — fill. — Rozs 12 kor. 40 fill. 13 kor. — fill. — Arpa 11 kor. 40 fill. 13kor. 20 fill. Zab 11. kor. 60 fill. 13 kor. 40 fill. — Kuko ricsa 12 kor. 80 fill 13 kor. 20 fill. — Bab, 16 kor. 60 fill. 18 kor. — fill. — Lencse 16 kor. 40 fill. 17kor. 80 fill. — Köles 7kor. 20 fill. 8 kor. — fill.

Vetőmagvak 50 kilónként Budapesten
Lóheremag 78 — 84 korona Luczernamag 56 — 60 korona, Impreginált Répa mag 36-52 kor. Répamag 28 44 kor Muharmag 9-10 — 10 1/2 kor baltaczi 12 1/2 — 14 1/2 kor, Bükköny 6 1/2 7 1/2

Nyilttér.
106. 107./1903. végreh. szám.

Árverési hirdetés.

Alulirt bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. 102. §-a értelmében ezenel közhírré teszi, hogy a lévai kir. járásbírósnak 1902. évi V. 309. számú végzése következtében Habberth Vilmos ügyvéd által képviselt Barsmegyei Népbank javára Nagy Károly és neje — Salga Mátyás ellen 4150 K. s járulékaik erejéig 1902. évi május hó 16-án foganatosított kielégítési végrehajtás utján lefoglalt és 202 korra becsült következő ingóságok u. m.: gazdasági felszerelés, marhák nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a lévai kir. járásbíró-ság 1903. évi V. 104/2 számú végzése folytán fenti tőkekövetelés s jár. erejéig N. Kálmán leendő eszközlésére 1903. évi május hó 15. napjának délelőtti 8 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen ár. az 1881. évi LX. t. cz. 107. és 108. §-a értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Kelt Léván, 1903. évi április hó 20. n.
Tonhaiser
kir. bírósági végrehajtó.

Árverési hirdetés.

Léva r. t. város Képviselőtestülete a Bati-utca 1-ső szám alatt levő Stern-féle házra magán utú nyilvános árverés tartását határozta el, ezen eladási árverés határidejéül

1903. évi május hó 21-én. d. e. II óráját tűzöm ki a városház tanácstermébe.

Kikiáltási ár 2000 korona, a bánatpénz 5%, az árverés jóváhagyása vagy annak el nem fogadása a képviselőtestület határozatától van függővé téve. — Egyébb föltételek a polgármesteri hivatalban megtudhatók.

Léva, 1903. május hó 6.
Bódogh Lajos,
polgármester.

Eladó ház.

Kohári utca 35. sz. ház eladó. Bővebbet Borcsányi és Csernák czégnél.

Epilepsi.
Nehézkör, görcsök vagy más ideg-bántalmakban szenvedők kérjenek utasítást tartalmazó füzetet. Ingyen és bérmetesen küldi Schwanen Apotheke Frankfurt a. M.

Kitűnő és megbízható ügynökök

magas százalékra felvétetnek
Jenke Richard
faredőnygyárában Braunauban (Csehország).

Eladó ház!

Kálnai utca 17. a. és b. számú ház szabad kézből eladó. Bővebb értesítést ad ids. Schönfeld Lipót Nyitrán.

Premier Kerekpárók
leg finomabb a világon
leg jutányosabb vasáron
díjmentesen
Premierwerke Eger, Csehország

Walla József

mozaik- és cementáru gyára
építési anyagok raktára
BUDAPEST, VII. Rottenbiller-utca 13.

Vállalkozik:
Gránit-terazzo, Betonirozások, Medencék, Csatornázások, Szökőkutak, Jászolok, Cement-vizelők, Cement-lapok és Mozaik lapokkall kövezések el-készítésére Fayeno-lapokkall falburkolások stb.

Raktárt tart:
Keromit-lapok, Keihelmi-lapok, Mozaik-lapok mett-lachri módra, Terracotta-árak, Aszfalt tető lemez, Tűzálló téglák, Köanyag-csövek, Kémény toldalékok köagykából stb.

Gyáriraktár a Gertana uj PORTLAND cement vizállómész-gyárnak.
Mennyezet nádszövet-raktár (Stuccatur-Rohrgewebe)

K á v é.

	1 kg. frt. kr.
New-Cuba kávé	1.60
Jamaikai legfinomabb	2.20
Kuba legfinomabb	2.20
Ceylon legfinomabb	2.10
Ceylon finom	2.—
Portorico finom, és Cuba	1.60 2.—
Gyöngy legfinomabb	2.— 2.20
Mocca legfinomabb	2.20
Arany Jáva legfinomabb	2.20
Brazíliai legfinomabb	1.60
Brazíliai II. rendű	1.30
Cuba pörkölt	2.— 2.40
Hungária kávé	1.20
Örlöt kávé	1.—

Kapható:
Kern Testvéreknél, Léván.

Legjutányosabb cséplési szén

az elsőrendű tatai brikett és tatai darabos szén.

A porosz szenet teljesen pótolja.

Pontos és gyors kiszolgálás!

Magyar Általános Kőszénbánya Részvénytársulat

Budapest, V., Erzsébet tér 19.

Gazdasági eszközök
gépek, ekék stb. jó karban szabad kézből nagyon olcsón eladók.
Czím a kiadóhivatalban.

Utánzatok
a modern kereskedelem gyengéi



Battle Axe Rum
(THE NECTAR JAMAICA)
Tartalmazza a legtökéletesebbet
Kerülendők az utánzatok.
Eredeti üvegekben **ENGEL JÓZSEF-nél**
L é v á n.

Ujabb haladás!

Bejegyzett Kérje mindenütt csak az új Einstädter-féle



EGLASINE
padlófénymáz. Gyári jegy: „VASLOVAG” törvényesen védve.
2 óra alatt megszárad oly keményre mint a borostyán.
Kiadós! Mosható! Tükör-fényű! Tartós! Szaglatlan!

Védjegy „Vas lovag”

EGLASINE padlófénymáz utólag nem ragad így tehát sem por, sem piszok a padlóba nem hatolhat be.
EGLASINE használatban a legolcsóbb beeresztő szer padlóknak és konyhabutoroknak. Takarékos használat mellett 1 kg. elegendő 12 m² méter területre. „Eisenstaedter Testvérek fűnyomó gyárából”. Kapható: **Kern Testvéreknél LÉVÁN.**

1.000,000

JEGYZÉKE az **55,000** nyereménynek.
Legnagyobb nyeremény a legzserencésebb esetben: **1.000,000** korona.

és készpénzben fizelendők.

Az összes nyeremények 5 hónap alatt kisorsoltatnak.

		Korona
1 jutalom	600000	
1 nyer. á	400000	
1 " "	200000	
2 " "	100000	
1 " "	90000	
2 " "	50000	
1 " "	20000	
2 " "	60000	
1 " "	50000	
1 " "	40000	
1 " "	30000	
1 " "	25000	
1 " "	20000	
1 " "	15000	
36 " "	10000	
67 " "	5000	
3 " "	3000	
437 " "	2000	
603 " "	1000	
1528 " "	500	
140 " "	300	
34450 " "	200	
4850 " "	170	
4850 " "	130	
100 " "	100	
4850 " "	80	
3350 " "	40	
55,000 nyer. és jut. kor. összegben	14.459,000	

KORONA ESETLEG A LEGNAGYOBB NYEREMÉNY!

Kiváló szerencse TÖRÖK-nél.

Nagyon sokan szerencsések lettek általunk.
Tíz millió koronánál többet nyertek nálunk nagyrabcsújt vevőink.
Az egész világ legesélydúsabb sorsjátéka a mi m. kir. szab. osztály-sorsjátékunk, mely neimokára újból kezdetét veszti.
110,000 sorsjegy 55,000
PÉNZNYEREMÉNYVEL sorsoltatik ki, tehát az összes sorsjegyek fele nyer a mellékelt sorsolási jegyzék kimutatása szerint.
5 hónap alatt összesen Tizennégy millió 458,000 koronát egy hatalmas összeget sorsolnak ki. Az egész vállalat állami felügyelet alatt áll.
Az I-ső osztály **eredeti sorsjegyeinek** tervszerű betéjei a következők:
egy nyolczad (1/8) frt —.75 vagyis 1.50 kor.
egy negyed (1/4) " 1.50 " 3.— "
egy fel (1/2) " 3.— " 6.— "
egy egész (1) " 6.— " 12.— "

A sorsjegyeket **utánvétellel** vagy a **pénz beküldése** ellenében küldjük szét. Hivatalos tervzet díjlanul. Megrendeléseket kérünk azonnal, de legkésőbb

f. é. május hó 17-ig bizalommal hozzánk küldeni.

Török A. és Tsa.
bankháza
BUDAPEST.
Hazánk legnagyobb osztálysorsjáték üzlete
Főuradaink osztálysorsjáték osztályai:
Fő üzlet: VI. Teréz-körút 46/a.
Fiókok: 1. Váci-körút 4.
" 2. Muzeum-körút 11.
" 3. Erzsébet körút 54.

Schicht-szappan

„szarvas” vagy „kulcs”
jeggyel




legjobb, legkiadósabb s ennél fogva legolcsóbb szappan. — Minden káros alkatrésztől mentes.

Mindenütt kapható!

!!! Bevásárlásnál különösen arra ügyeljünk, hogy minden darab szappan a „Schicht” névvel és a fenti védjegyek egyikével legyen ellátva. !!!

Tényleg

„Zerofubiu”

segít a nagyszerű és utólérhetien Rovar öló



„Vásárolják csak üvegekben.”

Kapható Léván:
Amstetter Imre
Engel József
Heksch Illés
Kern testvérek
Médveczky Sándor gyógyszer.
Pollak Kálmán
Roth K., Wilhelm Béla

Ipolyságon:
Berezeller Mór
Bolaer Pál
Dombo Károly
Rumano Lajosné

Ujbányán:
Cservinka Mór gyógyszer.
Heinrich Ede

Verebélyen:
Czirik István
Pollak Zsigmond

Zsarnócán:
Weichberg Izidor

Világhírű és legjobbnak elismert kézi-harmonikák



réz- és acélhangokkal kaphatók:
Joh. N. Trimmel
WIEN
VII/3, Kaiserstrasse N. 74.
Árjegyzékek ingyen és bérmentve.

Minden vevő jogosítva van az árut (eredeti csomagolásban) az alant említett intézetben (Wien IX.) díjmentesen megvizsgáltatni.

Az első Trieszti Cognac párlati intézet (Destillerie.)
CAMIS és STOCK BARCOLÁBAN TRIESZT MELLETT
ajánlja belföldi

GYÓGY-COGNAC-ját

mely francia módszer szerint készült és az általános ausztriai gyógyszerészegyesület kísérleti állomása ellenőrzése alatt áll.
1 palack 5 kor. 1/2 palack 2 kor. 60 fl.

Kapható: Léván,
Amstetter Imre és Engel József
fűszerkereskedésében.

Minden vevő jogosítva van az árut (eredeti csomagolásban) az alant említett intézetben (Wien IX.) díjmentesen megvizsgáltatni.

Vegyri ellenőrzés a cs. és kir. belügyi ministerium által jóváhagyott kísérleti állomás és elemizések vizsgálati intézete által Bécs IX. Spitalgasse 31.